

Ingen norsk mand eller kvinde maa glemme at NÄSTE uke

FRA DEN 11. TIL DEN 17. NOVEMBER

Vor Store Krigs Offer Uke

og at det nu gjælder for os alle

STORE OG SMAA, GAMLE OG UNGE, RIKE OG FATTIGE, at grave riktig dypt i pengepungen, og ofre hver eneste cent, vi kan avse og enda mere for vort **STORE KRIGSOFFER**, som skal hjælpe vores kjække gutter

I LEIRENE SOM I LÖPEGRAVENE

til lidt av hjemmets komfort og hygge. Det gjælder i denne uke at faa samlet

Et Hundrede og Sytti og en half Millioner Dollar

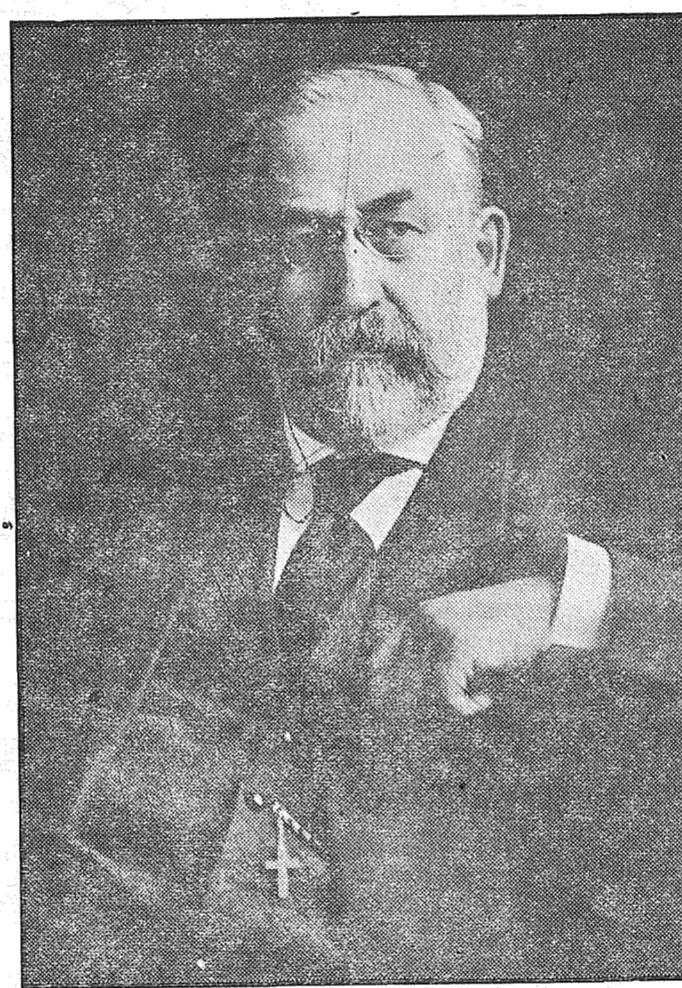
Denne sum trænges nemlig for i det kommende aar at holde vedlike hvad er like saa vigtigt, for gutterne vore, som **MAT OG KLÄR OG VAAPEN**, nemlig at deres mot holdes oppe ved at de faar syn for saken for at vi alle med aapne hænder og med varme hjerter bidrar til deres

HYGGE OG UNDERHOLDNING

i disse for dem saa haarde og prøvende tider.

Disse penger skal deles som følger:

Til Unge Mænds Kristelige Samlag	\$100,000,000
Til Kvindernes Krigsraad, Y. W. C. A.	15,000,000
Til katholikernes krigsraad	30,000,000
Til jödernes velfärdsraad	3,500,000
Til krigsleirenes samlag	15,000,000
Til bibliske foreninger	3,500,000
Til Frelsesarmeen	3,500,000
Tilsammen	\$170,500,000



HON. JNO. W. ARCTANDER

Hvad der kræves for at faa disse penge samlet.

Fra hele United States	\$170,500,000
Fra Staten Washington	1,705,000
Fra King County	620,000
Fra Seattle alene	580,000
Fra Pierce County	181,753
Fra Tacoma alene	160,000
Fra Snohomish County	69,393
Fra Skagit County	35,805
Fra Whatcom County	58,481
Fra Grays Harbor County	61,380

Lad nu ikke os norske holde os tilbage i dette store krigsoffer

MEN GI SAA DET BARE KNAKER.

Nogle sier kanske:

'Vi har git før, til Liberty Bonds og War Savings Stamps'

DET ER IKKE SANDT!

Den som har kjøpt Liberty Bonds og War Savings Stamps

HAR IKKE GIT EN ENESTE CENT

Han har bare LAANT sine penge TIL HÖIERE RENTE end han kunde faa i nogen bank, og han har laant dem til UNCLE SAM som er en paalideligere og sikrere skyldner end den mest solide bank i hele verden.

Lad mig faa lære Dere et lidet Yankee trick! Læg et av Deres Liberty Bonds, et eller fem eller ti av Deres War Savings Stamps paa offeralteret for det store krigsoffer næste uke." Paa den maate hjælper De

DEN STORE SAK

uten at behøve at lægge ut kontanter. Er ikke det et Yankee trick, saa vet ikke jeg, hvad er. Hvorfor skulde ikke vi være like saa smarte som de er? La os iafald ikke være smaalige og pengegridske, naar det gjælder

DE KJÄKKE GUTTERS VELFARD

men rigtig tynge ned offeralteret med vores bidrag. En dags løn skulde vel ikke være for stort et offer for at vores gutter i et aar skulde faa hvad liten hygge og komfort vi kan skaffe dem, mens de er borte fra os.

Tro ikke at dette ikke trænges NU, da det ser ut som om FREDEN snart skulde komme til vores seirrike vaaben. Alle sakkynlige er enige om, at selv om krigen blev slut IMORGEN vil det ta MINST ET OG KANSKE TO AAR, før vores gutter kan komme tilbake til Amerika og bli avmönstret.

La os normænd og norske kvinder bli enige om, at vi denne gang rigtig skal vise amerikanerne at vi har HJERTET PAA DET RETTE STED OG GI SAA DET SVIER I PUNGEN.

I al ärbödighet, Deres landsmand

Jno. W. Arctander

Tacoma Tidende

Consolidated with "Vestkysten"
Published every Friday morning
REIDAR GJØLME, Publisher A. T. HVOSELEF, Editor
308—309 Scand.-Am. Bank Bldg Tel. Main 3632

Entered at the Post Office at Tacoma as second class matter.



Indsendt nyheter og betal subskriptioner til
Vestkystens kontor, Arctic Bldg., Corner Third ave. or Cherry st., Seattle.
Tacoma Tidende kontor, 308-309 Scand.-Am. Bank Bldg., Tacoma, Wash.
Mrs. Mathilde Fretheim, 420 Lake st, Bellingham, Wash.
Mr. Anton Larsen, Poulsbo, Wash.
Mr. Gunnar Rath, 115 East Cushing street, Aberdeen, Wash.
Mr. E. A. Larsen, 10th street, Astoria, Ore.
Mr. P. R. Poulsen, 313 First Nat'l Bank Bldg., San Francisco, Cal.
Mr. P. J. Berndtzen, 533 Ballard ave., Ballard.

Lev spørsmål besvares frit gjennem vore spalter til abonnenter ved
Hon. Jno. W. Arctander.



NATIONERNES FORBUND.

Vi husker digteren Jonas Lies drøm for aar tilbake om "Europas Forenede Stater." Det var en drøm. Man anerkjendte idealismen, som laa til grund for den, om man end fandt tanken praktisk uggjennomførlig. Nu er det imidlertid ikke utelukket lenger, at Jonas Lies gamle drøm skal bli virkeligjort, omend ikke kanskje akkurat i den form, som han hadde tænt sig.

Et nationernes forbund er en tanke der indtil ganske nylig fortrinsvis kun har beskjæftiget teoretiseringe humanister, men nu i den senere tid ser vi flere praktiske, ledende statsmænd ta tanken op, som f. eks. president Wilson, Englands tiliggende utenrikssminister Edward Grey samt sist den franske krigsminister Albert Thomas, og de er alle tre varme tilhængere av tanken.

Der gis i den store tyske litteratur et ganske litet skrift, som hadde kunnet frelse Tyskland og alverden fra verdenskrigens rædsler, om dens enkle og ophøide lære var blit fulgt, og det er et litet skrift af Immanuel Kant, Tysklands største tænker og et av de klareste hoder, som vor jord nogensinde har frembragt. Han var en mand med hjerte for hele menneskehets vel. Skriflets titel er: "Til evig fred." At gjøre, hvad der er ret, — at ordne menneskenes liv, alt menneske's ut fra vor vilje til ret, det er Kants enkle og ophøide politik: ikke "viljen til magt" over andre, Friedrich Nietzsches og de prøisiske krigsfilosofers valgsprog, men viljen til, at retfærdigheten skal herske paa denne jord, eller som Kant spøkfuld uttrykte det: Lad retfærd ske fyldest, selv om alverdens kjettringer skal gaa tilgrunde!

I dette lille skrift viser Kant den likefremme og enkle og dog højt opstigende vei "til evig fred," folkenes gradvise føderation, i en universel retsstat, et forbund af frie "republiker," en "verdens-fristat," en folkestat — først en mindre gruppe af frie stater, tilslut alle stater paa denne jord.

En "altomfattende menneskestat" er Kants idé: Naturen selv vil det, sier han, siden den knytter folkene sammen ved handelens og altsaa egeninteressernes baand. Men hovedsaken er, at vor retsfølelse, det guddommelige i mennesket, vil det. "Hvad der er ret, maa av mennesket holdes hellig, for det maa al statskunst bøje sig" — før eller senere, enten den vil det eller ei. Slik talte altsaa Tysklands største tænker. Og nu i vore dager ser vi, at hans tanker, som ingen grobund fandt i Tyskland, optas til drøftelse av vore og vore alliertes statsmænd.

PRAEKEN.

(Forts. fra side 1.)

festglæde? Er det et litet uvalgt selskab, en sneve krets? Gud være lovet, han indbyr ikke bare et enkelt folk eller enkelte mennesker. Nej, han indbyr alle. Guds hjertelag er stor. Og han har stor rum. "Han som vil at alle mennesker ska bli fristede til sandheds erkendelse."

Du som læser denne betragtning, du er i allefald buden, og det ikke en men mange, mange gange. Helt ned i din tidligste barndom kom indbydelsen til Guds glæde. Naar du idag tænker tilbage paa dit liv, paa alle de gange Gud har mødt dig med sit ord enten det var i kirken eller hjemmet, da kan du ikke andet end si, at du har været indbydt til bryllupsfest flere end en gang.

Kom, ti nu er det færdig. — Kom! Aldrig hører det: Gaa bort, dette er ikke for dig. Nej, Guds glæder her og hisset er netop for dig.

Men saa vet du ogsaa hvad du har at gjøre. Du maa ta mot indbydelsen og komme til bryllupsfesten, komme til Jesus. Det var det jødefolket ikke gjorde. Der var saa mange andre ting som hadde större værdi for dem. Og istedenfor at komme til bryllups festen, der de sig undskyldt. Ja, der staar om dem: "De ville ikke komme."

Men det er ikke bare jødefolket, som ba sig undskyldt. AA nei, desverre! Ogsaa nu er der saa mange som gjør det samme. Istedefor at ta mot, ber de sig undskyldt. Skal Jesus indbyr dig forgaves? Husk det gjælder nu. I morgen kan det bli forsent. "Nu er den behagelige tid, se nu er frelsens dag." Ven, har du motta indbydelsen? Hvis ikke vil du motta den idag — nu? Ja, sier du, jeg vil saa gjerne komme before Jesus vil ta imot mig. Hørdia, hvad frelseren selv sier: "Den som kommer til mig vil jeg ingenlunde støte ut." Derfor kom trygt. Kom nu. Amen. A. H. Thorsen.

PAA ÅRENS MARK.

Soldater av skandinavisk byrd som har øret sit liv for Amerika.

Følgende skandinaviske navne findes paa de lister over soldater, som er faldne i slag, døde av saar, omkommet ved ulykke, døde av sykdom eller anden aarsak, som telegrafisk er indberettet til Washington av kenamanderende

general over den amerikanske ekspeditionshær i Frankrik i perioden 22. oktober til og med 26. oktober 1918. "Emergency" adressen medfølger hvert navn.

HÆREN.

Dræpt i kamp.

Lieutenant Arthur T. Johnson, Mrs. Hulda Johnson, Box 45, Chesterton, Ind.

Private Ernest L. Anderson, Mrs. Sena Anderson, Kingsville, Texas.

Private Samuel G. Johnson, Samuel Johnson, Stockyard Post office, Tadgastorp, Sverige.

Private Per E. Lindgren, Mrs. Anna Lindgren, Askelin, Minn.

Private Eric Olson, Gus Larson, Williams, Minn.

Private Louis C. Hagen, Mrs. J. A. Hagen, El Cerito, Cal.

Private Johan Nilsson, Nels Nilsson, 716 East Lawson st., St. Paul, Minn.

Private Søren Christoffersen, Louis Schmidt, Trayner, Iowa.

Private John Olson, Mrs. Frank Johnson, 1519 Sisson st., Lockport, Ill.

Private Alfred C. Anderson, Arnt W. Anderson, R. F. D. 1, Gray, S. Dak.

Private Carl Johanson, Mrs. Annie Carlson, Falköping, Västra Ytterane, Sverige.

Wagoner Sanford Severson, Severt Severson, Kanawha, Ia.

Private Sidney H. Bergström, R. F. D. 1, Clinton, Minn.

Private Gustav A. Sollom, Mrs. Thora T. Sollom, Holt, Minn.

Private William E. Berg, Charles Berg, 401 Maggatt ave., Duluth, Minn.

Private Charles Carlson, Emil Neison, 29 River street, Edgewater, N. J.

Private John Halvorson, Mrs. Mary Halvorson, Calmas, Ia.

Private Fred Arthur Burkland, Gust Burkland, Barronett, Wis.

Død av saar.

Private Olaf M. Johnson, John C. Johnson, R. F. D. 2, Maynard, Minn.

Private John Alfred Ericson, Godfred Ericson, 19 Finix ave., Waterbury, Conn.

Private Adolph R. Swenson, Edwin C. Swenson, Sterling, N.J.

Corporal Louis Brandt, Mrs. Erick Orman, R. F. D. 2, Grandy, Minn.

Private Arvid Anderson, Karl Anderson, Skore, Sverige.

Private Oscar Carl Hedeon, Paris ave., Indiana Harbor, Ind.

Private Edmund A. Johnson, Mrs. Mary C. Johnson, 146 North Angus st., Fresno, Cal.

Private George A. Johnson, Eskil Johnson, 218 South Main street, Kennewick, Ia.

Død av sykdom, ulykkesstilfælde eller andre aarsaker.

Private Louis Nelson, Bert Donidelli, Fillmore, N. D.

Private Andrew M. Halvorson, Jacob Halvorson, R. F. D. 1, Clarkfield, Minn.

Private Carl T. Lundberg, Emanuel Lundberg, R. F. D. 1, Strandburg, S. D.

Private Emil Lein, Erick Lein, R. F. D. 2, Hickston, Wis.

Private Carl A. Engen, George Engen, Astoria, N. D.

Savnet efter kamp.

Private Walt. Erickson, Peter Erickson, Winthrop, Minn.

Private Samuel Rasmussen, Mrs. Peter Rasmussen, D. F. D. 2, Fremont, Wis.

Private ay M. Athrens, Mrs. Augusta Ahrens, 869 Lill ave., Chicago, Ill.

Private Harry J. Johnson, Mrs. Mary Johnson, 4901 Ellison st., Chicago, Ill.

Private Olaf Olson, Ole G. Olson, Odessa, Minn.

Private Johnie Johnson, William J. Johnson, Windsor, N. C.

Corporal Regnor E. Thorson, Mrs. Nellie Thorson, 227 Mount Clear st., Renovo, Pa.

Private Harry Christianson, Mrs. Mary Christianson, 746 W. 7th ave., Kalispell, Mont.

Private Hans Evenson, Ole Evenson, Wahpeton, N. D.

Private Bert A. Nordblad, Mrs. Tillie Nordblad, 115 West Bowman st., South Bend, Ind.

Private Elmer H. Carlson, John II, Carlson, R. F. D. 4, box 119, Mount Vernon, Wash.

Tilige inrapportert som savnet efter kamp. Nu meldt som saarede.

Private Carl Peterson, Cornelius Peterson, Briggsville, Wis.

Private Edward Leroy Torsten-

son, Mrs. Edward Torstenson, 407 Grant st., Sturgeon Bay, Wis.

Private Alec A. Jacobson, Mrs. Hans Jacobson, Whitehall, Wis. Tilige inrapportert som savnet etter kamp, nu tilbake i tjenesten.

Private Thorwald J. Roseland, Thor Roseland, Goodwin, S. D.

Private John S. Larson, Mrs. Ida Larson, bor 708, Tulsa, Okla. Død av saar. Tilige inrapportert som savnet etter kamp.

Private Joseph M. Kalberg, Mrs. Maria Kalberg, Glendale, Mont.

FANGER I TYSKLAND.

Følgende navne av aapenbar skandinavisk oprindelse findes paa de sist ankomne lister, oftentliggjort av myndighederne i Washington, over amerikanske soldater, som er tat tilfange af fienden og interneret i Tyskland. "Emergency" adressen medfølger hvert navn.

Private Carl Johanson, Mrs. Annie Carlson, Falköping, Västra Ytterane, Sverige.

Private Gustav A. Sollom, Mrs. Thora T. Sollom, Holt, Minn.

Private William E. Berg, Charles Berg, 401 Maggatt ave., Duluth, Minn.

Private Charles Carlson, Emil Neison, 29 River street, Edgewater, N. J.

Private John Halvorson, Mrs. Mary Halvorson, Calmas, Ia.

Private Fred Arthur Burkland, Gust Burkland, Barronett, Wis.

Død av saar.

Private Olaf M. Johnson, John C. Johnson, R. F. D. 2, Maynard, Minn.

Private John Alfred Ericson, Godfred Ericson, 19 Finix ave., Waterbury, Conn.

Private Adolph R. Swenson, Edwin C. Swenson, Sterling, N.J.

Private Louis Brandt, Mrs. Erick Orman, R. F. D. 2, Grandy, Minn.

Private Arvid Anderson, Karl Anderson, Skore, Sverige.

Private Oscar Carl Hedeon, Paris ave., Indiana Harbor, Ind.

Private Edmund A. Johnson, Mrs. Mary C. Johnson, 146 North Angus st., Fresno, Cal.

Private George A. Johnson, Eskil Johnson, 218 South Main street, Kennewick, Ia.

Død av sykdom, ulykkesstilfælde eller andre aarsaker.

Private Louis Nelson, Bert Donidelli, Fillmore, N. D.

Private Andrew M. Halvorson, Jacob Halvorson, R. F. D. 1, Clarkfield, Minn.

Private Carl T. Lundberg, Emanuel Lundberg, R. F. D. 1, Strandburg, S. D.

Private Emil Lein, Erick Lein, R. F. D. 2, Hickston, Wis.

Private Carl A. Engen, George Engen, Astoria, N. D.

Savnet efter kamp.

Private Walt. Erickson, Peter Erickson, Winthrop, Minn.

Private Samuel Rasmussen, Mrs. Peter Rasmussen, D. F. D. 2, Fremont, Wis.

Private ay M. Athrens, Mrs. Augusta Ahrens, 869 Lill ave., Chicago, Ill.

Død av sykdom, ulykkesstilfælde eller andre aarsaker.

Private Bert A. Nordblad, Mrs. Tillie Nordblad, 115 West Bowman st., South Bend, Ind.

Private Elmer H. Carlson, John II, Carlson, R. F. D. 4, box 119, Mount Vernon, Wash.

Tilige inrapportert som savnet etter kamp. Nu meldt som saarede.

Private Carl Peterson, Cornelius Peterson, Briggsville, Wis.

Private Edward Leroy Torsten-

son, Mrs. Edward Torstenson, 407 Grant st., Sturgeon Bay, Wis.

Tilige inrapportert som savnet etter kamp, nu tilbake i tjenesten.

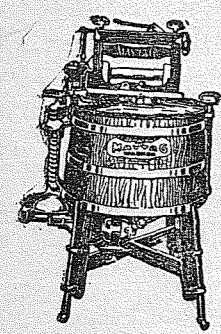
Private Carl Johanson, Mrs. Annie Carlson, Falköping, Västra Ytterane, Sverige.

Private Gustav A. Sollom, Mrs. Thora T. Sollom, Holt, Minn.

<p

KANKE HUSMOEN ØNSKER EN Maytag Electric Washer

I JULEGAVE.



—En maskin som vil utføre familiens vask hurtig, sikkert og tilfredsstillende for bare 2c timen for strøm.

—Maytag har flere udmerkede træk for sikkerhet, fart og brukbarhet end nogen anden vasker paa markedet.

—Svingvriren tillater vriking i hvilken som helst stilling, mens vaskeren arbeider.

\$97.50 PÅ LETTE VILKAAR — \$92.50 KONTANT

Maytag Multimotor Washer:

—Drives ved gasoline motor for landsbruk eller hvor elektricitet ikke er tilgjengelig.

\$100.00 PÅ LETTE VILKAAR — \$95.00 KONTANT.

Kjælderen.

DEN SMUKKE 'QUICK MEAL RANGE' ENDNU FOR \$95

—Tiltrods for den store forhøie fornlyg i fabrikene tilbyr vi endnu noen faa av dem til denne tiltalende pris.

—For helt ut at værdsatte "Quick Meal" burde den sees og dens mange spesielle træk forklares.

—"The Flue" er skjult, slik som bildet viser.

—Seks-huls flaten er sterkt poleret.

—Ovenen er laget med buet top, har store bølgejede jernringe, og bunden har expansions led.

—Komfyren og "flue" er porcellan emaljeret paa insiden helt igjenom og kan ikke ruste. De utvendige dørpaninger er ogsaa hvitemaljeret, hvilket forhøier dens tiltalende utseende.

—Større størrer \$100.00 til \$135.00.

—Renown Range \$65.00 til \$75.00.

—Alcazar Combination kule, ved og gas ranges.

—Quick Meal Gas Ranges.

—Sølt paa lette vilkaar eller avslag mot kontant.

EN VIDUNDERLIG UTSTILLING AV AMERIKANSK
LAGET LEKETOI.

LEKETOI ER NYTTIGE GAVER.

The Stone-Fisher
TACOMA AND EVERETT

Nyttige og værdifulde julepresenter hos

Julepræsenter hos

SUNDE & LINDEBERG

1516 Westlake Ave.—Mellem Pike og Pine

Seattle

Lommehr i alle de beste fabrikata. Armbandsuhur for damer. Militære armbandsuhur. Uhr- og halskjæder. Vaeg- og mantelahr. The og knive servicer. Dækkejøi av egte solv og daljoner.

SUNDE & LINDEBERG

Forhenverende

ARNE I. SUNDE

1516 Westlake Avenue

Seattle

HANSEN & JESPERSEN

DELICATESSEN

Corner Market—1st ave. nær Pike St., Seattle
STALLS A OG B

Fint smør — nydelig ost — alleslags gode pølser

Scandinavian - American Bank

PACIFIC AVE. AT SOUTH 11TH ST.
Tacoma, Wash.

Med forvaltningskapital \$2,700,000 ønsker vi at innde forretninger med kjøbmnd, firmaer og korporationer.

Vor banks hurtige vekst skyldes i første række den høflige og liberale behandling vi gir vore kunder.

J. E. Chilberg, president

O. S. Larson, vice-president
Gustaf Lindberg, vice-pres.

Il. Berg, kasserer.

Seattle

Dr. Eilef Janson tilbake igjen, fra Norge. Sist i forrige uke kom dr. Eilef Janson tilbake til Seattle etter en i alle dele meget heldig forretningstur til Norge. Doktoren reiste derover nærmest i forbindelse med Norway Construction & Drydock Co. i Everett. Dette kompani, startet av vor populære senator Magnus Thomle fra Stanwood, er næsten utelukkende norsk-amerikansk. — Vi mener dermed ikke Yankier og normænd, men norske Yankier. Imidlertid ønsket man også kapital fra Norge interesser. Dette vilde jo naturligvis bringe kompaniet nærmere de norske skibsinntresser, og igjen fortrinsvis kontrakter for nybygning, reparasjoner, etc. Doktor Janson som helt fra begyndelsen av har vært sterkt interessert med mr. Magnus Thomle i at se sine planer realisert, var derfor den logiske mand til åske norske skibsinntresser og norsk kapital. Det vil utvilsomt glæde vor store mængde av norske aktieiere i Norway Pacific Construction & Drydock Co. at høre, at doktoren derover har utvært mere end man hadde turdet haape.

Kompaniets fremtid er nu absolut sikret. Everett har all grunn til atprise sig lykkelig og ære være alle de som har hjulpet til åsre denne bauta for norsk-amerikansk foretaksmøtet herute paa kysten. Men først og sist Magnus G. Thomle og dr. Eilef Janson. Under sit ophold i Norge har doktor Janson tillike tegnet betydelig kapital for the American Nitrogen Products Co. utvidningsplaner.

Doktor Janson vil nu igjen ta fat paa sin doktor praksis, og er hver dag at finde paa sit kontor i Cobb Bldg.

Nær skibsværterne. Tomt og 3 værelses hus for \$600. Vil passe for en som er etter H. C. L.

Netop paa yttersiden av 2 mil cirkelet. Fire værelser og bad, nye huse. Priser moderate.

30 acres for \$750.

Ikke os bekjent fins der en acre at faa kjøpt under \$50 inden 10 mil derfra. Et godt kjøp verd undersøkelse, se.

Gudstjeneste næste søndag antar man at det blir i Emanuel norsk luth. kirke, hj. Pontius ave. og Thomas st. Det avhænger naturligvis af helseraadet, men man har haap om, at faa tillatelse. Der vil da bli sondagskole kl. 10 og gudstjeneste kl. 11 paa formiddagen, og gudstjeneste igjen kl. 8 paa aftenen.

Mrs. Talbot, ansigt- og hovedbehandling med "violet ray," hudsyrdomme, blære- og mavesyrdomme saar-sisom, blindarmsbetændelse kan overkommes uten operation. Mit raad er frist.

N. YOW CHINESE REMEDY CO.
Phone Main 4392
115 Yesler Way Seattle

Hva De har faat
doktorbehandling
I længere tid uten
resultat, kom og
konsulter mig og
under sikk minne
midler.

De mest haard-
nakke tilfælder
av asthma, reumatisme og nervo-
sitet har jeg behandlet med godt
resultat.

Fordelssykdome, catarrh
hud-blære- og mavesykdome
saar-sisom, blindarmsbetændelse
kan overkommes uten operation.

Mit raad er frist.

N. YOW CHINESE REMEDY CO.
Phone Main 4392
115 Yesler Way Seattle

Det forlyder, at Ola Nestegård fra Puyallup var i byen forleden og hadde "good time" og derunder bestemte sig til at slaa sig paa en for ham ny slags forretning, nemlig avisforretning. Det har ikke lykkedes at faa rygget bekræftet, men tiden vil jo vise, hvornår det der er i det.

Det er de mørre biffer. Det er priserne.

BOLDTS BIG 4
1414 THIRD AVE.

Rainier Bakery

913 SECOND AVE.
SEATTLE

Hyggelige private boxes for hele
familien.

Ja, Du
vil
ogsaa
smile

for den kaffen, rykende varm, med
lyk fløte, sandelig treffer det rette
sted.

Det er de mørre biffer.
Det er priserne.

BOLDTS BIG 4
1414 THIRD AVE.

Rainier Bakery

913 SECOND AVE.
SEATTLE

Hyggelige private boxes for hele
familien.

Ja, Du
vil
ogsaa
smile

for den kaffen, rykende varm, med
lyk fløte, sandelig treffer det rette
sted.

Det er de mørre biffer.
Det er priserne.

BOLDTS BIG 4
1414 THIRD AVE.

Rainier Bakery

913 SECOND AVE.
SEATTLE

Hyggelige private boxes for hele
familien.

Ja, Du
vil
ogsaa
smile

for den kaffen, rykende varm, med
lyk fløte, sandelig treffer det rette
sted.

Det er de mørre biffer.
Det er priserne.

BOLDTS BIG 4
1414 THIRD AVE.

Rainier Bakery

913 SECOND AVE.
SEATTLE

Hyggelige private boxes for hele
familien.

Ja, Du
vil
ogsaa
smile

for den kaffen, rykende varm, med
lyk fløte, sandelig treffer det rette
sted.

Det er de mørre biffer.
Det er priserne.

BOLDTS BIG 4
1414 THIRD AVE.

Rainier Bakery

913 SECOND AVE.
SEATTLE

Hyggelige private boxes for hele
familien.

Ja, Du
vil
ogsaa
smile

for den kaffen, rykende varm, med
lyk fløte, sandelig treffer det rette
sted.

Det er de mørre biffer.
Det er priserne.

BOLDTS BIG 4
1414 THIRD AVE.

Rainier Bakery

913 SECOND AVE.
SEATTLE

Hyggelige private boxes for hele
familien.

Ja, Du
vil
ogsaa
smile

for den kaffen, rykende varm, med
lyk fløte, sandelig treffer det rette
sted.

Det er de mørre biffer.
Det er priserne.

BOLDTS BIG 4
1414 THIRD AVE.

Rainier Bakery

913 SECOND AVE.
SEATTLE

Hyggelige private boxes for hele
familien.

Ja, Du
vil
ogsaa
smile

for den kaffen, rykende varm, med
lyk fløte, sandelig treffer det rette
sted.

Det er de mørre biffer.
Det er priserne.

BOLDTS BIG 4
1414 THIRD AVE.

Rainier Bakery

913 SECOND AVE.
SEATTLE

Hyggelige private boxes for hele
familien.

Ja, Du
vil
ogsaa
smile

for den kaffen, rykende varm, med
lyk fløte, sandelig treffer det rette
sted.

Det er de mørre biffer.
Det er priserne.

BOLDTS BIG 4
1414 THIRD AVE.

Rainier Bakery

913 SECOND AVE.
SEATTLE

Hyggelige private boxes for hele
familien.

Ja, Du
vil
ogsaa
smile

for den kaffen, rykende varm, med
lyk fløte, sandelig treffer det rette
sted.

Det er de mørre biffer.
Det er priserne.

BOLDTS BIG 4
1414 THIRD AVE.

Rainier Bakery

913 SECOND AVE.
SEATTLE

Hyggelige private boxes for hele
familien.

Ja, Du
vil
ogsaa
smile

for den kaffen, rykende varm, med
lyk fløte, sandelig treffer det rette
sted.

Det er de mørre biffer.
Det er priserne.

BOLDTS BIG 4
1414 THIRD AVE.

Rainier Bakery

913 SECOND AVE.
SEATTLE

Hyggelige private boxes for hele
familien.

Ja, Du
vil
ogsaa
smile

for den kaffen, rykende varm, med
lyk fløte, sandelig treffer det rette
sted.

Det er de mørre biffer.
Det er priserne.

BOLDTS BIG 4
1414 THIRD AVE.

Rainier Bakery

913 SECOND AVE.
SEATTLE</

Doktorer, Advokater, m. m. i Tacoma

DR. C. QUEVLI
901-07 Fidelity Bldg.
Kontorid: fra kl. 1 til 5 og
Mandag og lørdag aften
11th og Broadway
fra kl. 7 til 8.

DR. A. C. A. GAUL
LÆGE OG KIRURG
Kontor: 1401-1402 Nat'l Realty Bldg.
Kontorid: fra 9 til 11 form.; fra 1
11-4 etm. Mandag og torsdag kl.
8 til 8 aften. Søndage efter nærmere
avtale.

Kontorid: Main 1172.
1716 No. Oakes St.
Privatid: Proctor 2112.

Tel. 5437. Kontoret Main 3378.
Privatid: Main 877.

DR. PETERSEN-DANA
LÆGE OG KIRURG
Kontor: Scandanavian Am. Bank Bldg.
Kontorid: 11-12 form., 2-4 em.
og 7-8 aften. Søndage 12-1.

DR. R. H. FOREMAN
SURGEON
414 Bankers Trust Bldg.
TACOMA

Tacoma-kontor: 501 Provident Bldg.
Tel. Main 405.

No. Tacoma-kontor: 5401 N. Union
Tel. Main 7249.

DR. E. L. CARLSEN
9-10 form. 1-4 og 5-6 em.

SKANDINAVISK BEGRAVELSESBUREAU
C. O. LYNN CO.

Tel. M. 7745 910-12 Tac. Ave.
TACOMA, WASH.

C. C. Mellinger Co.
Begravelsesdirektører.

Priser som vil passe for alle
kvindelige assistenter. Norsk tales.
Telefon Main 251.

410 So. Tacoma Ave., Tacoma, Wn.

— TÆNDER. —



Our 17 years' experience at your
service. We can save you money
on your dental bill.

Vi tilbyder mere tandlægearbejde
for skandinavere i Tacoma end
noget andet kontor i byen.

Alt arbejde garanteret i 10 aar.

Underskelse gratis.

Norsk tales.

Plaster (10 aars garanti)... \$5-\$10

Tandudtakning gratis naar Plaster
bestilles.

ELECTRO DENTAL

PARLORS

Hjørnet av 9th og Broadway

J. A. SORLEY
Norsk Sagfører
Main 2240.
531-2 Provident Bldg.

J. M. ARNTSON
NORSK ADVOKAT
601-2-3 Bankers Trust Bldg.
1109 Pacific Ave., Tacoma, Wn.
Tel. Main 5402.

Penge til laan

Vi ejer en specialitet i at laane
penge til at bygge med eller til at
kjøpe eiendom for enten paa al
mindelige rentevilkår eller paa
maanedlig avbetaling. Hvis du
trønger penge kom ind og lad os
tale med dig om vor plan.

L. R. Manning & Co., Inc
Real Estate. Insurance
402 Equitable Bldg. Tel. Main 26.

Oscar Olson, Carl Berg
President Se'oyg Kasserei

Western Steam Laundry
Company

Det eneste norske Vaskeri i Byen.
1913 So. Yakima Ave. Tel. Main 7757

3901 6th ave. 2311 Pacific ave.
HORN-HOLMES CO.
GROCERS
Fire butikker.
Long Branch 1000 Center st.

J. F. VISELL CO.
Billetter til og fra Europa
med Den Norske Amerika Linje og
alle andre linjer.
1114 PACIFIC AVE. TACOMA

Phones Main 412 A-4412

Moska-Buckley-King Co.
F. gravelses-Direktører.
730-732 St. Helens Ave. Tacoma Wn

Avskaarne Blomster, Kranser
A. A. HINZ, Gartner
Gartneri hj. av K og 7de.
Telefon: Main 2655. TACOMA

Olympic Steam Laundry
(Incorporated,
— Lavest mulige Priser —
1801 So. D St.
314 So. 13 St
Main 182

THE COW BUTTER STORE
Hj. av Pacific ave. og Jefferson st
SMØR, ÆG og OST
Skandinaviske Specialiteter
TACOMA

Seattle

Lille Solveig Margaret, aars-
gamle datter av Georg Jacobsen
og hustru Caroline, 4740 44th
ave. So. W., døde lørdag morgen
den 2den november, av lunges-
tendelse. Mor og far har ogsaa
varet meget syke av influenza.
Johnson & Hamilton forestaa
gravelsen, som blir paa Forest
Lawn Cemetery klokken 3 lørdag
eftermiddag.

Mr. Alme Huglen kom forrige
uge tilbake til byen fra Cordova,
Alaska. Han har arbeidet for
Clark-Graham Cannery Co., og
sesongen har for hans vedkom-
mende været heldig. Vil bo i byen
i vinter.

Olaf Aune, K. Tellefsen og
Carl Overby, president, vice pre-
sident og sekretær for det norske
firma "Chathams Strait Fish
Co." av Newport, Port Walter,
Alaska, kom for nogen tid siden
hertil, etter sesongens slut der-
nord. De gjorde reisen med egen
motor skonert "Seattle." Fangsten
har vært god, nemlig 3,300 tønder fin, fet sild. Sil-
den blev skibet til Seattle. Kom-
paniet dannedes iaa, saa i be-
tragting av den tid de har vært
i virksomhet, er utbyttet ud-
market. Port Walter er belig-
gende paa Baranoff Island, ca.
160 mil nord kysten fra Ketchikan.
Mr. Tellefsen er reist til
stid hjem i Eureka, Cal., og de
to andre blir her. Afferen blev
startet med Eureka- og Seattle-
kapital, omtrent ligelig fordelt
mellede de to byer.

HR. FRAMNES OG MAALSAKI

"Elskar du folket
i Noregs dalar,
so elskar du maaleet
som folket talar."

Det er eit gammalt ordtøkse som
segger, at naar toskeskapen gjeng
over ei viiss grense, so vert han
morosam. Eg kom til aa tenkja
paa dette ordtøket, naa er las-
den vesle artikelen til hr. Framnes.

Fyr, har det altid vore halde
for skam aa ha liten kunnskap, og
folk har prøvt aa dylja si faa-
kunna nest raad var; men det
er ikkee for at hr. Framnes,
hev so pass folkevit.

Det at han skryter av at han
ikkje kan tala eller forstaa
norsktaal, det skader no for-
sten berra honom sjølv, so difor
kunde me næsten fristast til aa
synt synd paas 'n. Men naar
han ataat hader det som er eit
folks kjæreste eige, — det norske
folkemaal, — daa gjeng dei
for vitt.

Eit folk som ikkje hev vilje til
aa halda uppe, — og arbeide
fram, — sitt eige maal og sin
eigen kultur er ikkje verdt aa
kallast eit fritt folk.

Maalsaker er den største demok-
ratiske og nasjonale folkesaks,
som har vore oppa i norsk politik
og aandsliv dei siste hundred
aar. Og fyrr naar den er gjennomført,
vil det norske folk kun
ne kallast eit fritt folk.

Camp Lewis, Wash., 31te okt-
ober, 1918.

Lars F. Edd.

MAALET.

Hr. Redaktør!

Det var ganske kollosalt at

NORGES UTENRIKSHANDEL.

1913-1916.

Norge er et av de faa lande, som offentliggjør statistik over
sin utenrikshandel under krigen. Rapport for tidsrummet 1913-
1916 er nettop kommen os ihånd, og vi citerer følgende inter-
essante tal:

Import fra	1913	1916
Danmark	\$ 7,597,000.00	\$ 18,492,000.00
Tyskland	47,185,400.00	47,168,000.00
Holland	5,649,700.00	12,596,000.00
Sverige	12,415,900.00	35,376,000.00
Storbritannien	38,389,400.00	100,232,000.00
Forenede Stater	10,503,900.00	90,584,000.00
Andre lande	26,278,700.00	58,424,000.00
Totalt.	\$148,022,000.00	\$362,872,000.00

Eksport til—

Danmark	\$ 2,454,300.00	\$ 10,988,000.00
Tyskland	18,017,000.00	80,132,000.00
Holland	4,693,200.00	3,752,000.00
Rusland	3,691,700.00	24,656,000.00
Sverige	7,085,700.00	18,224,000.00
Storbritannien	25,437,700.00	73,432,000.00
Forenede Stater	8,099,500.00	8,576,000.00
Andre lande	34,741,200.00	45,024,000.00

Totalt. \$104,220,300.00 \$264,784,000.00

Værdien av importen for 1916 er altsaa over det dobbelte av
1913's værdi og værdien av eksporten er næsten blitt tredoblet.
Til forståelsen av Norges import bidrog alle lande undtagen Tysk-
land, hvis eksport til Norge var omtrent den samme i 1916 som
i 1913. Importværdien fra England volset med næsten 200 pct.
mens importværdien fra De Forenede Stater viser den største
forståelse med 863 pct.

Eksporten til Rusland viser den største forståelse, nemlig 570

procent fra 1913 til 1916, mens eksporten til Tyskland voksede fra

i 1913 \$18,000,000 til \$80,000,000 i 1916. Eksporten til England

voksede fra \$25,000,000 til \$73,000,000 mens værdien for De Fore-

nede Stater var omtrent den samme i 1916 som i 1913.

lese Robert Framnes utgydelser i anledning norlendingen og
maalet. Han bærer sig over at et oplyst og utviklingsdygtig
folk kan gi seg av med lands-
maalet. Dette er jo dog det beste
bevis for norlendingernes dygtighet i den retning. Enhver
norsk mand enten i Norge eller
i Amerika, som har fulgt med
tiden og forstaar norsk aandsliv,
kan ikke undgaa at indse nød-
vendigheten av, at Norge faar
sæt eget sprog, like som egen reg-
jering, eget flagg o. s. v. At
norlendingen ser og forstaar dette
og straks erverver sig de for-
nødne kundskaper geraader ham
til øre. La os haape at det
smart lakkert mot enden med disse
danskforhedsede bakstrævere
saa at utviklingen kan foregaa
frit og uhindret. Naar en nor-
lending ikke kan forstaar et
maalbrev uten hjælp, saa maa
det komme sig derav at den ut-
vandrende slegt (som en viss
mand sa) har saa merkeligt for-
nedret sin. De fleste kommer i
en støpeske.

— Det er en frygtelig ulykke
for os alle. Hvorledes skal det
gaa os alle, naar Frankrike blir
slaat ned. Det er forfærdelig.
Der vil vokse dragetender op av
den præsisiske seir.

Den Norske Amerika Linjes
aktier. Ifølge telegram fra ho-
vedkontoret i Kristiania, dateret
den 27 oktober, var kurserne paa
linjens aktier paa Kristiania bors
375 procent eller \$202,50 per
aktie.

Gustav Sand.

FRA BEND, ORE.

Bend er under quarantine nu.
Vi har 3 tilfælder av Spanish
flu, saa Fjeldheim Loge No. 47,
Sønner av Norge, har intet møte
hat paa 4 uker.

Bror Martin Paulsen blev kaldt
til armen og reiste for noon da-
ger siden til Camp McArthur,
Cal.

John Paulsen og Anthon Wick
er reist til Everett, Wash.

Bror Ingvald Holk som for 2
maanedene siden filk et lammes-
stilfælde og for bare et par ukers
tid siden ikke var ventet at
kunne leve, bedres nu fort og
kan allerede sees at stabbe rundt
igjen med øgen hjelpe og stok.

C. J. Hexberg, for tiden presi-
dent for Fjeldheim No. 47, Søn-
ner av Norge i Bend, Ore., vil i
en nærmere fremtid overta represen-
tationen, som agent for Den Nor-
ske Amerikalinje, for omegnen.

Norsk kvinde blir fredsdømmer.

Mrs. Kristine Skjerve Evans
er blitt valgt til fredsdømmer i
Kern Co., Cal., ved primærvæl-
net avholdt; hun hadde ad-
skillig flere stemmer end hendes
motkandidater til sammen.

Hun er født i Gausdal i 1876 og
var født i lengre tid.
Hon studerte siden ved Kristiania
Universitet og kom til Amerika i
1908. Siden hun kom hit har
hun sat magistergraden ved Cal-
ifornia statsuniversitet i Berke-
ley. Hendes bok "Sundhedslære
for unge kvinder" ble i sin tid
præmiebelønnet af Norsk Kvind-
esaksforening.

Hon har også vært medlem af
Norsk Kvindesforening.

</

LOU JOHNSON

paa

915 Broadway, Tacoma

Dragter, Kaaper, Furs, Skjørter, Sweaters, Bluser og Kjoler.

ALTID NOGET NYT.

Sunde & Lindeberg, Inc.

URE OG SØLVVAREFORRETNING

Reparationsarbeide utføres smukt og billigt.

1516 Westlake Avenue

Seattle

SKO PASSENDE FOR ETHVERT MEDLEM AV FAMILIEN

Godt, substantielt fuldt i lær
fottø til priser, som er rigtige.

HEDBERG BROS

1140 BROADWAY

TACOMA

The Ideal Furniture Co.

1924 First avenue (likeoverfor Helgesen)

NORSK MØBELFORRETNING

Vi sælger nye og brukte møbler og gulvtæpper til billigste priser. Reel behandling. Fri levering.

Vi kjøper brukte møbler og betaler godt.

Seattle

Washington

COAST MERCANTILE CO. INC.
R. S. Manor, Pres. E. P. Manor, Mgr. E. C. Manor, Sec-Treas.
Vi kjøper, sælger og leier ut symaskiner. De kan til alle tider leie en symaskine for \$1.50 pr. maaned.
Alle slags møbler, komfyre, ovne, kjøkkenutstyr, verkstø, tæpper, senger og sofaer.
715-719 Pine st. Tel. Main 1900 SeattleDAMERS OG HERRERS
HATTER RENSET OG BLOKKET
Vi betaler porto paa utenbyrs ordre
C. L. CHURCHILL
Manufacturing and Renovating Hatter
Tel. Main 4321
716 Pine Street SeattlePHONES
Elliot 1384; Main 2404
George B. Helgesen
WHOLESALE AND RETAIL
GROCERY AND MEAT MARKET
Forlang priser paa Fetsild, Makrel, True Cod, Black Cod og Ling Cod
Tørifisk, Laks og "Salmon Bellies" Itbønder og dunker; Nøgelsost, Mysost, Gjetost og Pultost. Spikelaar, TyttebærSpecial opmerksomhet
gis til reparasjon av
gamle violiner.
Main 8148
T. L. HOFTO
Violinmaker og reparatør.
Mange violiner har et par svake strenger.
Jeg forsterker dem og gjør alle toner like.
917½ BROADWAY TACOMA, WASH.VI HAR TO NORSKTALENDE BETJENTER I VOR BUTIK
Vort lager av
HARDWARE og SPORTING ARTIKLER
er altid komplett.
VI HAR RIMELIGE PRISER.Washington Tool & Hardware Co
928 Pacific Avenue TacomaIN THE
HEART
OF THE
FINANCIAL
DISTRICTOM DE ÖNSKER AT SENDE PENGER
TIL DET GAMLE LANDOm De ønsker at sende penger til jul, til Deres folk! det
gamle land, saa er tiden at gjøre det nu. Vi kan sælge
dem "money orders" eller "drafts" paa hvilken som helst
bank i Norge, Sverige eller Danmark, og faa Deres penger
saat række frem der i fe moga tyve dage. Om De har i sinde,
at gi dem der hjemme en gave, saa foreslaar vi, at De
faa sender for den 15de november for at være sikker, at De
faa det før jul.Medlem av
Federal Reserve Bank
og
Washington Bank
Depositors Guaranty Fund.

FILIAL I BALLARD

THE Scandanavian
American Bank
of Seattle

Norge

Kan vi også faa gjødningsstoffer fra Spitsbergen? Spitsbergen jordbund er øensynlig rik paa råstoffere av forskjellig art, men langt er man endnu ikke kommet med at nyttiggjøre sig dem. Der fins svare kuler, marmor, kobber og englandsler, mr. Mansfield paastod en gang også at han fundt guld og andre stener. Nu melder der som det nyste, at der paa vestkysten fins svare mengder fosforit, som i bearbeitet stander er et udmærket gjødningsstof. Fosforit er en varietet av apatit, nærmest en mindre ren apatit. Baade i Sverige og Norge har man nu planer opp om at skaffe gjødning til landbruket fra Spitsbergens fosforiteler.

Det store svenske superfosfatbolag, som nylig har forhjert sin aktiekapital fra 10 til 30 millioner kroner har nylig sendt reggeringen andragende om bevilgning til en ekspedition, som blandt annet skal undersøke fosforitforekomsterne på Spitsbergen videnskabelig. Folkhushållningskommissionen har imidlertid fraraadet bevilgningen bl. a. med den motivering, at under den raadende krisetid kan ikke fosforiten gjøres nyttig for Sverige. Vi antar, at hermed sigtes til, at Sverige ikke kan skaffe den nødvendige tonnage. De svenske kul, som i sommer blev brutt paa Spitsbergen, kunde saaledes av den grund ikke hjemføres til Sverige, men måtte sælges i Norge.

Imidlertid har Superfosfatbolaget sendt den svenske regjeringen en ny henstilling, hvori det heter at da der etter fagmends uttalelses fins usædvanlige leier av gjødningsstoffer på Spitsbergen, bør statsmagterne gjøre alt for at utnytte dem, fordi behovet i Sverige er saa sterkt. Selvom fosforiten ikke kan bringes til Sverige straks, må man gaa ut fra, at krisetiden vil strække sig over en lang aarrække endnu, og da kan Spitsbergen gjødningsstoffer komme vel med. Det er slet ikke sikkert etter de foreliggende analyser, at de svenske apatiteleir kan male sig med Spitsbergenfosforiten. Det er også en undersøkelse værd, om der ikke paa Spitsbergen fins leier med større fosforsyregehalt end dem, man hittil kjender. Endelig peker bolaget paa, at normalt iaa har optatt drift syd og vest for Kap Thorsen.

Fors Norges vedkommende er forholdet, at en ekspedition ledet af Store nordiske Spitsbergenkompani blev sendt opover i sommer. Den skulde blandt andet undersøke fosforitleirene og bryte endel til prøve. Ekspeditionen er nylig vendt tilbake og skal ha fundet en fosforitgang, som foreløpig bare er en halv meter, men hvor mægtig den er i dybet vet man endnu ikke. Der er brutt ut omkring halvandet hundre ton, som blir ført til superfosfatfabriken ved Bergen for at undersøkes og bearbeides. Antagelig blir den blandet med amerikansk fosfat. Det maa understrekkes, at det her bare gjelder en prøvelast, som ingen betydning faar for landbruket det første aar. Men viser prøverne gode resultater og er Spitsbergenleirene saa rike, som der fra enkelte hold tales om, er der ikke tvil om, at de i fremtiden kan faa betydning for at tilfredsstille vort landbruks store og stigende gjødningsbehov.

Fremme av nydrykningen og teknisk bistand for landbruket. I statsraad er der nedsat en komité til at fremkomme med forslag angaaende foranstaltninger til nydrykningens fremme bestaaende af professor Bjørlykke, formand, landbruksskolebestyrer Døsen,gaardbruker Nils Ulset, landbrukssbestyrer Ingbret, Five, skogeier Asmund Enger, myrkonsulent Lende Njaas,gaardbruker G. Fløistad, landbruksskolebestyrer Juul og ordfører K. K. Kleppe.

Samtidig er der nedsat en komité til at utrede spørsmålet om, hvordan der skal skaffes landbruket den nødvendige tekniske bistand, bestaaende av:

Statsraad Holtsmark, formand professor Heje, overlærer Langballe, landbrukssingenør Sommer-schield, amtsgronom Eggem og stortingsmann G. M. Lid.

Andresens bank utvider aktiekapitalen, I representantmøte besluttedes under forbehold om kongelig approbation at utvide kapitalen fra 18 til 30 millioner kroner. De nye aktier vil bli utlagt til tegning efter en kurs av 800 kr. (160 pet.). Efter utvidelsen vil bankens kapital og

HOMESBURGRIGHTANDSOLDRIGHT

Huse bygget ret

og
solgt ret

4-rooms	\$2,500.00
4-rooms	\$3,650.00
5-rooms	\$3,950.00
5-rooms	\$4,000.00
5-rooms	\$4,100.00
5-rooms	\$4,250.00
5-rooms	\$4,350.00
6-rooms	\$4,650.00
6-rooms	\$4,800.00
7-rooms	\$4,800.00
7-rooms	\$5,000.00

fra bark "Helvetia," tilhørende Norsk Trælasteksped, Kristiania. Propstaslet avgikk skibet fra Frederiksstad lørdag og blev idag-morges kl. 5:30 påret av en tysk ubåt kl. 22 kvartat sydvest av Lindesnes. Kaptein Fredriksen lot sætte den ene livbaat paa vandet og rodde ombord paa ubåten, hvor det blev bestemt at skibet skulle brandes. 2 bomber blev transporteret ombord i "Helvetia." Tyskerne tok kompas og det av proviant som fandtes paa skibet. Veiret var frygtelig. I svært hav og storm av sydost satte mannskapet — 12 mand — kursen mod land. Efter 7 timers seilas kom de gjennemvante til skindet ind til Lillehavn, og derfra fortsatte de her-til.

Bergens budget nær 41 mill. kroner. Bergens magistrat og budgetkomité indstiller byens budget bevilget med ca. 41 mill. kr. Der er avsat en rekke store beløp. Deriblandt 5 mill. til dyr-tidshjælp, 1 mill. til raadhus, 2 millioner til havnen og 1 million til broarbeider. Magistraten antar at den ordinære indtægtskast bør sættes til 10 pet., hvilket vil indbringe 421,000 kr. Tillægskasten for de store indtægter anslaas at indbringe 5,500,000 kr.

Vakker gave. Trondhjem, 14. september. Trondhjems symfoniorkester har fra bryggerier Harald Jønssen mottatt 20,000 kr. til et fond som gives navn av Trondhjems orkesterfond og hvis avkastning skal anvendes som bidrag til opførelse av musik-verker.

EN BEHJERTET MASKINIST.

Martin Yggeseth redder "Ranen-fjord" fra sikker ødeleggelse.

Et stort norsk dampskip ble i april reddet fra ødeleggelse ved en behjertet optræden fra førstmaskinisten side, idet denne fik slukket en brand ombord. Det var paa Amerikalinjens "Ranenfjord" at dette hændte. Skipet var gaat fra Matanzas paa Cuba for Philadelphia 14. april iaa med en ladning bestaaende av 49,880 sackler sukker mandag 15. april kl. 8 em. hørtes et sterkt smeld efterfulgt av et skrik fra fyrdørken samtidig saas røg og flammer at komme op gennem fyrristen og skorstenen. Ombord paa "Ranenfjord" fyres med olje og det var et fedør til bagbords kjele som var sprunget mellem kranen og kjele. Da situationen saa meget kritisk ut blev den git ordre til at gjøre baatene klare. Ventilen til agtre peaktank, hvorfra man tok olje til fyringen, da eksplosjonen fandt sted, blev straks avstängt i tunellen, men da oljepumpen ikke kunde stenges, fik ilden næring fra oljen i den 250 fot lange ledning. Ilden og røken tiltok og flammerne stod flere fot over skorstenen. Der blev staat sand fra toppen af fyrristen, men uten resultat, vand kunde nemlig ikke nytte noget her. Førstmaskinisten forsøgte flere ganger at komme ind paa fyrristen for at stenge af ventilen der, men heten og flammerne slog ham imøte saa han hurtigt mulig maatte lukke døren til maskinrummet.

Da situationen nu begyndte at bli meget alvorlig gav kaptein ordre til at sætte baatene paa vandet og at alle mand skulde gaa i disse. Ombord var bare kaptein, førstestyrmann og førstmaskinisten. Under dette lykkedes det maskinisten med fare for sit eget liv at komme ind paa fyrristen og stenge af ventilen. Maskinisten hadde omviklet sig med vaate tæpper og dette beskyttet ham saa meget at han kom ind i flammehavet. Han blev endel forbrændt i ansigtet, dog ikke værre end at han kunde lede efterslukningen, som blev utført ved hjælp av vaate matter og uldtæpper og hvad som forefandtes. Kaptein anfører i sin rapport at officerer og mannskab opførte sig rolig og behersket og gjorde sin pligt, men han fremhævet at det var førstmaskinist Martin Yggeseths frygtløshet og koldblodighed som gjorde at skaden ikke blev større. Hvis en mindre snareraadig og koldblodig mand hadde hat ledelsen i maskinen er der stor sandsynlighed for at varmen kunde ha forplantet sig til lasten og oljetankerne og hvis saa hadde skeet er der liten sandsynlighed for at skabet var blit reddet.

Skriket man løpte straks iliden opstod kom fra fyrdørken Eugen W. Andersen, der befandt sig paa fyrdørken. Han blev støgt forbrændt, men pleiet paa

beste maate, og doktoren i Philadelphia antok at han ikke vilde faa noget varig men av saarene. Maskinist Yggeseth blev for et aars tid siden gift i Brooklyn, hvor hans hustru bor.

Alle julegaver for soldater i armeen eller flåtaa, maa avsendes for 15de november i standard boxer 3x9 og maa ikke veie over 3 pund, og kun en for hver person. Box'er eller esker med rette størrelse kan faas hos "Røde Kors." Passende presenter i stort udvalg hos Sunde & Lindeberg, Jewelers, 1516 Westlake ave., mellem Pike og Pine sts., Seattle.

Westlake Pharmacy, Seattles centrale norske apotek. Geo. C. Mack, indehaver. Westlake and Virginia sts. (Adv.)

Vor specialitet er
WRIGHT'S SPRINGNEEDLES
Union suits, heluld, størrelse 36-46
Regulær pris, \$7.50; Vor pris \$5.45
253 SO. 13TH ST.
TACOMA

HARRY INGEBRIGTSSEN
Bicycle, Motocycle, og Automobil tires og tilbehør. Oljer, smørelser og gasolin. Nøkle og laasreparation. Jernseining og reparationsshop. 1012 So. 11th Street
Telefon Main 4699. Tacoma, Wash.

\$100,00 Kontant

\$15.00 per maaned

2 værelsers hus — haly acre grund. Vor anden subdivision av "Little City Farms" er nede færdig. Kun 300 fot fra brolagt gate, i West Seattle distriket. Vi bygger baade bord- og tömmerhuse. Se disse eiendomme for De kjøper. Vor illustrerede "booklet" og kart av Seattle frit.

H. C. PETERS

ENESTE REPRESENTATIVE.

716 THIRD AVENUE SEATTLE, WASH.

Henry Mohr Hardware Co.
Frudt, Haveredskaper, Kjøkentøj, Bord Servicer, Lygter, Gutters Vogne, Staaltraadgjærder m. m.
1141 Broadway Tacoma, Wash.

Chicago Dentists
1124½ Pac. Ave., Tacoma
DR. A. S. MARK
Vore priser er de laveste i byen og vi bruker utelukkende smertefri fremgangsmåter.
Alt arbeide garanteres i 10 aar.
Norsk tales.

LIEN'S PHARMACY
Lien & Selvig, eltere.
Vi bruker de reneste og beste apotekvarer, som kan erholdes og vi bruker utelukkende registrerte farmaceenter at fyde doktor recepter.
Fri levering pr. motorcycle.
Tel. Main 7314 1102 So. Tacoma Ave., Tacoma, Wash.

Fuld set av tænder garantert 15 aar \$10.00. Indbefattet smertefri uttrekning.
Extra solide guldkorne \$5.00.

Tacoma Dental Parlors
1146½ Pacific Avenue, Tacoma, Wash.
Apent om aftenen. Se Dr. Norris personlig.

VICTOR HANSON MERCHANT TAILOR
Kun 1ste klasses arbeide. — Vi garanterer pasning
1001 Howell street Seattle, Wash.

ALLESLAGS MEDICINER OG LAGEMIDLER
ECONOMY DRUG CO.

Utfyldning af recepter vor
specialitet
11te og K Streets, Tacoma, Washington

PACIFIC NET & TWINE CO.
Pier 8, Seattle, Wash.
Nedenom bryggen fra Pike st.
Alt som hentyder til

FISKEREDSKAPER
Største og mest belevige plass at utruste deres baat.
Agenter for
STANDARD GAS ENGINES
MUSTAD OG ARTHUR JAMES FISKEKROGER
Skandinavisk korrespondance besvarer.

Olive Street Tire Shop
NEW TIRES
Fagkyndig reparering av Tyres og Tubes
Vi garanterer tilfredsstillende arbeide.

Tel. Elliot 284 514 Olive St., Seattle

beste maate, og doktoren i Philadelphia antok at han ikke vilde faa noget varig men av saarene.
Maskinist Yggeseth blev for et aars tid siden gift i Brooklyn, hvor hans hustru bor.

Alle julegaver for soldater i armeen eller flåtaa, maa avsendes for 15de november i standard boxer 3x9 og maa ikke veie over 3 pund, og kun en for hver person. Box'er eller esker med rette størrelse kan faas hos "Røde Kors." Passende presenter i stort udvalg hos Sunde & Linde

Den norske Amerikalinje fører ingen ammunition eller krigskontrabande

CHEASTY'SCopyright 1912
The House of Kuppenheimer

**OVERFRAKKER
REGNFRAKKER
ULSTERS
SPASERFRAKKER**

av alle slags for alle anledninger i "Kupperheimer"
og "Burberry, London" frakker,
hvor värderne taler.

CHEASTY'S

2nd og Spring Street

SEATTLE

Dette aar, la din gave bli en

KODAK

En gave du kan ha hygge av hele aaret.

Northwestern Supply Co.

1415 Fourth Avenue

Seattle, Wash.

PENGE TIL LAAN

Vi gjør en spesialitet i å laane penge til at bygge med eller til å kjøpe eiendom for enten på almindelige rentevilkår eller på maanedlig avbetaling. Hvis du trænger penge kom ind og lad os tale med dig om vor plan.

L. R. MANNING & CO., INC.

REAL ESTATE — INSURANCE

402 Equitable Building

Tel. Main 26.

DENVER HOME COOKING

Norske retter og norsk betjening.

Den beste kaffe i byen serveres — også nydelige
vafler. — Besök os.**MRS. J. O. NESS**, værtinde

2009 First avenue

Seattle, Wash.

Model Millinery
and FEATHER WORKSFarging, rensking og reparasjon av alle slags fjær.
Faa Deres gamle fjær fornyet. Telefon: Main 2543
1201 South K St. TACOMA**W. H. POPE & CO.**Væggetafter, maling, oljer og fernis. — Billedrammer en spesialitet.
PROMPT BETJENING.

Butik 603 Pine St., Seattle

Siburg's Delikatesse- Konfektionsforretning

Soda Fountain, Fancy Koloni alvarer, Bakervarer, Cigarer og Tcbaker. Frugt, nötter og candies. — Hjemmelagde varer vor spesialitet. — Vi søker det norske folk.

Tacoma Hjørnet 11th og E Sts.

MANDS HATTER

Mine hatter vil være Dem lange — Prøv en!

\$3.50, \$4.50, \$5.00

MCDONALD

Opposite Central Building

811 Third Avenue, Seattle

Tacoma

Vor ven Olaf Stangebye avgav tirsdag for første gang sin stemme som amerikansk borgers, fortalte han os med stoltet. Og desuten er han netop blitt notary public for Pierce county, saa det var ikke underlig, at han skjøv hatten bak i nakken!

Vor Frelserens menighet, Tacoma, mistet en av sine aktive medlemmer ved døden den 1. nov. Da henvist mrs. Minnie Peterson, hustru til mr. P. C. Peterson, 2137 M St. Hun har været syk i lengre tid. De siste ni maaneder var hun sengeligende. Hendes sykdom var tildels meget smertefull. Hun var en from kvinne. Hun lengtet altid etter at presten skulle komme og læse for hende og be med hende. Sakramentet nød hun også. Hun uttalte kort før sin død, at hun var vel tilfreds med at fikk gaa hjem til sin frelsers. Hun blev jordfasetten under stor deltagelse den 4de, Pastor Ordal som den hele tid har gitt hende nænde lig pleie forrettet.

Hun var født den 13de oktober

1861 i Korgen, Norge, av foreldrene J. Johnson og hustru Elisabeth, født Haagensen. Hun hadde bodd i Tacoma i 28 år. Hun etterlattet sig foruten sin mand et barn, Elisabeth, der ble konfirmeret for tre år siden, en bros Hans Walner som bor i Tacoma og en bror Adolph og en søster Anna som bor i Norge. Mrs. Peterson var en stille og beskedne kvinne. Hun hadde vundet stor vennekrets i Tacoma og vil bli savnet av mange.

Ungkar Ole Sigvard Antonius Jacobson, som døde mandag morgen i Tacoma, Wash., var født 17de mai 1882 i Skjeberg, Smaalenene, Norge av foreldrene Jakob Hanson og hustru Juliana.

Han var døpt og konfirmeret av pastor Vidar i Skjebergs kirke. Han kom til Amerika i 1907 og bodde i Tacoma hvor han hadde

sitt hjem hos broren Hans Jacobson, 4050 East F street.

Tre år siden var han til Norge på besøk fra høsten til neste våren da han igjen kom tilbake til Tacoma. De siste to år har han vært syk av tærting. Pastor O. J. Ordal gav ham aandelig pleie. Et par dage før han døde fikk han nadveren og var vel tilfreds med at fikk gaa hjem til den frelsers han trodde paa. Han var en stille og avholdt ung mand. Hans foreldre lever, saavitt vi vet, fremdeles i Norge. En bror og en søster bor også. Foruten disse hadde han broren Hans hos hvem han har hat et godt hjem. Han blev jordfasetten på onsdag, den 6te nov. Pastor O. J. Ordal forrettet. Hans legeme hviler på Tacomans gravland.

Mrs. Anna Hillegas, f. Strubstad, avgikk ved døden den 29de oktober, 34 år gammel, og ble gravlagt den 31te fra C. O. Lynns begravelsesbyraa. Pastor J. Tellesen fra Seattle, den første norske prest i Tacoma forrettet. Avdøde, der bodde paa 2703½ No. 30th overleves av faren A. Strubstad og søstrene, mrs. Chas. Gundersen, mrs. Peder Carlson, mrs. Clarence Watson, mrs. Herbert Emrick og miss Jennie Strubstad.

Hendes etterlatte ber om gjennom vort blad at fikk takke for den store utviste deltagelse under hendes sykdom, død og begravelse.

FRA BELLINGHAM.

Pastor F. Engebretsen og familie var gjennestand for et veldigt overraskelseselskap lørdag aften. De var invitert til mr. og mrs. O. J. Axelsons nye hjem paa King St., hvor de bevertedes med en delig supper, og skulde just gaa hjem for aftenen, da en liten venner kom og røpte "surprise!" Det ble en særskilt hyggelig aften med sang og musikk samt taler. Alf Lonseth tolket vennernes følelser i anledning familjens avreise til Oakland, California, og overrakte pastor Engebretsen en tung konvolut indeholdende en hel del med U.S. mynt. Pastor og mrs. Engebretsen talte begge og takket vennerne for godt samarbeide og for al godhet og venlighet bevist baade ved denne anledning saavelsom saa ofte ellers.

**"Buy
Peace Stocks"**

er markedets motto fortiden. Ved "Peace Stocks" forstaas først og fremst aktier i sel-skaper, som

producerer fredsmidler. Alle denslags aktier har i den senere tid gått betydelig op.

Tiltrods for den store forskelle i produksjonen fra Alaska-Washington Products Co. kan jeg allikevel nu levere en del aktier til pari kurs.

F. K. Haslund

Autorisert aktiemægler

511 Lyon Bldg. Phone
Seattle Elliott 1972**FRA VANCOUVER, B. C.**

Den norsk luth. menighet hadde forleden den glæde, at oppta 27 nye medlemmer paa en gang. At der var fest og glæde sier sig selv.

Kapt. S. Salvesen har været paa sykkelstien i nogen tid, men er nu ganske frisk igjen. Han kommer dog ikke til at reise ut igjen mere i vinter, da damperen han fører, "Flamingo," er lagt opp for vinteren.

Sigurd Halvorsen, 1848 52nd ave, øst, har været betenklig syk av lungebetændelse, men er nu i saapas bedring, at krisen er overstaaet.

Pastor G. I. Breivik og familie fra Admiral, Sask., er flyttet til Vancouver. De har tat tilflugt til vort milde klimat, fra den kolde Saskaichewan vinter.

Den store norske fragtbåt "Key West" har været i Vancouver igjen. Kaptein, som var syk, da han kom hertil, reiser ikke ut igjen, men vil ta sig en ferie.

Der er en grund for, at Waldron Co. sæger saa mange gulvtepper og møbler. Priserne, betingelsene og den liberale behandling er det, som sender de store flokke av kjøpere til 1320-22 4de ave, Henry Bldg. (Adv.) Kvindelig arbeidshjelp ønskes.

**Den Norske
Amerika Linie****"STAVANGERFJORD" og
"BERGENSFJORD"**

vedlikeholder forbindelsen mellom Amerika og Skandinavia.

Nye regjeringers forordninger forhindrer os fra at offentliggjøre vore avsællingsdatoer.

Alle har fått pass.

Mænd i militærader maa først skaffe sig exemption.

Henvend Den tildigst for pass instruktioner, reservation av luger samt andre oplysninger til nærmeste agent.

Amerika billetter kan cables til en rimelig pris.

Utsett ikke med å sende billett hvis De har til hensikt å sende etter nogen av Deres.

Passagerer fra Norge maa også skaffe sig passport fra de amerikanske myndigheter og det tar tid.

Agenter paa alle større steder paa Pacific kysten.

REIDAR GJOLME

General Pacific Coast Agent

SEATTLE KONTOR:

706 Third Avenue.

TACOMA KONTOR:

308 Seand Am. Bank Bldg.

Charley Johnson døde den 15. oktober. Han var 50 år gammel og usiftig. Han kom til Vancouver for 30 år siden. Pastor Mathre forrettet ved begravelsen.

Mrs. Elizabeth Humphrey, født Mortensen, døde i sit hjem i Courquitlam, lørdag den 2den nov., av lungebetændelse. Hun var næst eldste datter av mr. og mrs. R. Mortensen, en av de første familiene til at slaa sig ned her i Vancouver. Avdøde ble født den 21de oktober 1892 og ble gift med Arthur Humphrey i 1914. Hun var en meget ekskverdig og avholdt kvinne. Foruten egefelle og foreldre etterlatt hun sig tre søstre, mrs. J. E. Kolseth, mrs. G. Larsen og miss Ruth Mortensen og en bror Peter Mortensen og en bror Peter Mortensen, som alle bor her i Vancouver. Begravelsen fant sted den 4de nov. og hun stedtes til hvile paa Mountain View Gravlund. Pastor Mathre forrettet. De sorgende har en stor vennekretes sympati.

Den spanske influenza herjer endnu, og alle offentlige møter er forbudt.

Christian Vick døde paa Royal Columbian Hospital, New Westminster, den 29de oktober, etter 8 dages sykdom. Det var influenza med paafølgende lungebetændelse, som var dødsarsaken. Avdøde var født i Norge for 27 år siden. Han har bodd i Brownsville (over Fraserfloden fra New Westminster) siden han kom hertil. Han etterlattet sig hustru og to små barn. Begravelsen foregikk onsdag 30te oktober. Pastor Mathre forrettet.

Seattle

Mrs. Thos. H. Kolderup feiret sin fødselsdag mandag. Fruen mottok blomster og gratulasjoner fra sine mange venner i anledning dagen.

Mr. Stephen Uldal fra Portland var i byen noen dager forrige uke i forretningsanliggender.

Iver Setsaker, fra Tacoma, var i byen onsdag i forretningsanliggender og saa vilde han paa samme tid finde alt han kunde om Ole Grondahl om hvis død paa et hotel hersteds vi hadde en notis forrige uke. Mr. Setsaker mener, at avdøde var en bekjent av ham. Om det var den Ole Grondahl han mener, saa var han kommet fra Ulensaker, Norge, og skalde ha vært herover ca. 4 aar. Den Grondahl mr. Setsaker kjente, hadde en søster i Cordova, Alaska, mrs. Ida Olsen. Kirkens kvindforening vil avholde et stort fællesmøte torsdag den 21de nov. kl. 2 em. i kirkens basement. Det er fruerne O. Saether, L. Anderson, G. Lund, J. Lange og A. Nerland som indbyr. Da der ikke blir noen møtere i de forskjellige avdelinger, bedes alle venner at merke sig dette. Kom alle som kan. De som har noget ferdig for basaren bedes, at ta det med.

Waldron's priser paa avbetalingsvilkår er lavere enn kontant priser antetts for tæpper (rugs), som da ikke det hele gulv. Faas baade i Henry Bldg. og Cobb Bldg. ret over gaten.

Noen "Rug" spesialiteter. Brussels for store værelser i størrelser av 11x12 eller 10.6x13.6 \$29. Axminster dobbeltte hos Waldron Co., Henry Bldg. og Cobb Bldg. Der er ogsaa guttkjøp i møbler.

MARVEL MILLINERY

har et stort

GODTKJØPPSSALG

gaaende, denne og næste uke, med utvalg fra hele deres beholdning.

Forsøm ikke denne anledning til et godkjøp.

525 Pine St.

Over gaten fra Frederick

& Nelsons nye butik,

Hj. 6th avenue

Seattle

NEW GOLDEN PHEASANT

CAFE

Naar De er i tvil om hvor De skal gaa for at få Deres spesielle yndlingsretter til frokost, lunch eller middag, saa kom til os. Vi har som vanlig nettopp hvad De vil ha.

Søndagens middager 50c og 75c

615 Pine Street Seattle



Before

After

CROSSED EYES

STRAIGHTENED

kun ved at bruke briller. Ingen operation. Ingen smerte. Bessos og laa undersøke dine øyne for rigtige briller. Spar dine synsnerver og slip hovedpine.

J. W. EDMUND, Oph. D.

Bestyrer for Fraser-Paterson Co.

Optical Dep't.

2nd Ave, og University st. Seattle

SKOTÖI
for fugtig veir
for alle, mænd, kvinder,
gutter og piker, indbefat-
tende Bootshoes, Rubber-
boots-overs og sandals.
Det er viktig at føtterne
holdes tørre.
Priserne altid de rette.

Mc Donald
Shoe Co.
1301 Pacific—943 Broadway
Tacoma, Wash.

SCANDINAVIAN AMERICAN
Passager Trafikken
Gjenoptagen
NORGE DANMARK SVERRIG
AMERIKA BILLETTER hjemsendes nu pr post eller telegram-
U. S. lov av den 15. sept. 1918 angaa